



**SVEUČILIŠTE U ZADRU**  
**UNIVERSITAS STUDIORUM IADERTINA**

Obrazac 1.3.2. Izvedbeni plan nastave (*syllabus*)

**Obrazac 1.3.2. Izvedbeni plan nastave (*syllabus*)\***

<b>Naziv kolegija</b>	<b>Baskijski jezik I</b>					<b>akad. god.</b>	2019./2020.
<b>Naziv studija</b>	Preddiplomski studij španjolskog jezika i književnosti Diplomski dvopredmetni studij hispanistike (opći smjer) Diplomski dvopredmetni studij hispanistike (prevoditeljski smjer) Ostali studiji					<b>ECTS</b>	<b>3</b>
<b>Sastavnica</b>	Odjel za hispanistiku i iberske studije						
<b>Razina studija</b>	<input checked="" type="checkbox"/> preddiplomski	<input checked="" type="checkbox"/> diplomski	<input type="checkbox"/> integrirani		<input type="checkbox"/> poslijediplomski		
<b>Vrsta studija</b>	<input checked="" type="checkbox"/> jednopredmetni <input checked="" type="checkbox"/> dvopredmetni	<input checked="" type="checkbox"/> sveučilišni	<input type="checkbox"/> stručni		<input type="checkbox"/> specijalistički		
<b>Godina studija</b>	<input checked="" type="checkbox"/> 1.	<input checked="" type="checkbox"/> 2.	<input checked="" type="checkbox"/> 3.	<input checked="" type="checkbox"/> 4.	<input checked="" type="checkbox"/> 5.		
<b>Semestar</b>	<input checked="" type="checkbox"/> zimski	<input checked="" type="checkbox"/> I.	<input checked="" type="checkbox"/> II.	<input checked="" type="checkbox"/> III.	<input checked="" type="checkbox"/> IV.	<input checked="" type="checkbox"/> V.	
	<input type="checkbox"/> ljetni	<input type="checkbox"/> VI.	<input type="checkbox"/> VII.	<input type="checkbox"/> VIII.	<input type="checkbox"/> IX.	<input type="checkbox"/> X.	
<b>Status kolegija</b>	<input type="checkbox"/> obvezni kolegij	<input checked="" type="checkbox"/> izborni kolegij	<input checked="" type="checkbox"/> izborni kolegij koji se nudi studentima drugih odjela		<b>Nastavničke kompetencije</b>	<input type="checkbox"/> DA <input checked="" type="checkbox"/> NE	
<b>Opterećenje</b>	0	P	0	S	30	V	<b>Mrežne stranice kolegija u sustavu za e-učenje</b> <input type="checkbox"/> DA <input checked="" type="checkbox"/> NE
<b>Mjesto i vrijeme izvođenja nastave</b>	SK-202, srijedom od 17:00 do 18:30			<b>Jezik/jezici na kojima se izvodi kolegij</b>			hrvatski
<b>Početak nastave</b>	9. 10. 2019.			<b>Završetak nastave</b>			22. 1. 2020.
<b>Preduvjeti za upis kolegija</b>	–						
<b>Nositelj kolegija</b>	Prof.dr.sc. Nikola Vuletić						
<b>E-mail</b>	nvuletic@unizd.hr			<b>Konzultacije</b>	Po dogovoru.		
<b>Izvođač kolegija</b>	Prof.dr.sc. Nikola Vuletić						
<b>E-mail</b>	nvuletic@unizd.hr			<b>Konzultacije</b>	Po dogovoru.		
<b>Suradnik na kolegiju</b>							
<b>E-mail</b>				<b>Konzultacije</b>			
<b>Suradnik na kolegiju</b>							
<b>E-mail</b>				<b>Konzultacije</b>			
<b>Vrste izvođenja nastave</b>	<input type="checkbox"/> predavanja	<input type="checkbox"/> seminari i radionice		<input checked="" type="checkbox"/> vježbe	<input type="checkbox"/> e-učenje	<input type="checkbox"/> terenska nastava	
	<input type="checkbox"/> samostalni zadaci	<input type="checkbox"/> multimedija i mreža		<input type="checkbox"/> laboratorij	<input type="checkbox"/> mentorski rad	<input type="checkbox"/> ostalo	
<b>Ishodi učenja kolegija</b>	- dati temeljne tipološke, geolingvističke i sociolingvističke informacije o baskijskom jeziku; - prepoznati, razlikovati i objasniti vrste riječi u suvremenom baskijskom jeziku; - prepoznati i upotrebljavati sintaktičke i morfološke strukture baskijskog jezika; - vladati osnovnom gramatičkom terminologijom na baskijskom jeziku; - razumjeti (slušno i pisano razumijevanje), čitati, govoriti (govorna interakcija i govorna produkcija), pisati na baskijskom jeziku na razini A1 (prema ZEROJ-u); - samostalno prevoditi jednostavnije tekstove s baskijskog na hrvatski jezik; - samostalno koristiti leksikografske alate.						
<b>Ishodi učenja na razini programa</b>	- razumjeti (slušno i pisano razumijevanje), čitati, govoriti (govorna interakcija						

\* Riječi i pojmovni sklopovi u ovom obrascu koji imaju rodno značenje odnose se na jednak način na muški i ženski rod.



# SVEUČILIŠTE U ZADRU UNIVERSITAS STUDIORUM IADERTINA

Obrazac 1.3.2. Izvedbeni plan nastave (*syllabus*)

<b>Kojima kolegij doprinosi</b>	i govorna produkcija), pisati na baskijskom jeziku na razini A2 (prema ZEROJ-u); - identificirati hispansku i iberšku različitost u kontekstu heterogenosti kulture i razvoja partikularnih civilizacijskih obrazaca.				
<b>Načini praćenja studenata</b>	<input checked="" type="checkbox"/> pohađanje nastave	<input checked="" type="checkbox"/> priprema za nastavu	<input checked="" type="checkbox"/> domaće zadaće	<input checked="" type="checkbox"/> kontinuirana evaluacija	<input type="checkbox"/> istraživanje
	<input type="checkbox"/> praktični rad	<input type="checkbox"/> eksperimentalni rad	<input type="checkbox"/> izlaganje	<input type="checkbox"/> projekt	<input type="checkbox"/> seminar
	<input type="checkbox"/> kolokvij(i)	<input checked="" type="checkbox"/> pismeni ispit	<input checked="" type="checkbox"/> usmeni ispit	<input type="checkbox"/> ostalo:	
<b>Uvjeti pristupanja ispitu</b>	Uspješno položen pismeni ispit uvjet je za pristup usmenom ispitu.				
<b>Ispitni rokovi</b>	<input checked="" type="checkbox"/> zimski ispitni rok		<input type="checkbox"/> ljetni ispitni rok	<input checked="" type="checkbox"/> jesenski ispitni rok	
<b>Termini ispitnih rokova</b>	29. 1. 2020. 11. 2. 2020.			2. 9. 2020. 16. 9. 2020.	
<b>Opis kolegija</b>	Ovladavanje sintaktičkim i morfološkim strukturama te temeljnim leksikom baskijskog jezika na razini A1. Specifičnosti baskijskog, kao neindoeuropskog jezika.				
<b>Sadržaj kolegija (nastavne teme)</b>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Uvod u baskijski jezik, njegovu povijest i njegove tipološke značajke. Pravopis i naglasak.</li><li>2. Present indikativa glagola <i>izan</i> – paradigma <i>nor</i>. Apsolutiv (<i>nor</i>): lične zamjenice, pokazne zamjenice, imenice. Tvorba množine u imenica i pridjeva. Upitne zamjenice <i>nor</i>, <i>zer</i>, <i>zein</i>. Komunikacijske kompetencije: predstavljanje i pozdravljanje.</li><li>3. Upitna čestica <i>al</i>. Lokalni genitiv (<i>nongoa</i>): toponimi. Inesiv (<i>non</i>): toponimi. Glagol <i>bizi izan</i>. Brojevi 1-10. Ponavljanje. Komunikacijske kompetencije: objasniti tko ste i odakle ste; davati i tražiti osobne podatke.</li><li>4. Present indikativa glagola <i>egon</i> – paradigma <i>nor</i>. Izjavne, upitne i niječne rečenice. Inesiv (<i>non</i>): opće imenice, pokazne zamjenice. Partitivni sufiks <i>-(r)ik</i>. Komunikacijske kompetencije: opisati čega ima, a čega ne u nekome mjestu ili četvrti.</li><li>5. Prilozi mjesta. Strane svijeta. Vrijeme. Opisni pridjevi. Ponavljanje. Komunikacijske kompetencije: pitati/objasniti gdje se netko ili nešto nalazi; opisati neko mjesto.</li><li>6. Posvojni genitiv (<i>noren</i>): vlastita imena, opće imenice. Komitiv (<i>norekin</i>): vlastita imena, opće imenice. Komunikacijske kompetencije: opisati svoju obitelj i prijatelje, gdje i s kime žive.</li><li>7. Opisni pridjevi (karakter, fizički izgled, raspoloženje). <i>Nolakoak? Nola?</i> Brojevi 10-100. Ergativ (<i>nork</i>): opće imenice, lične zamjenice. Present indikativa glagola <i>ukan</i> – paradigma <i>nor-nork</i>. Komunikacijske kompetencije: opisivati druge, reći što čine.</li><li>8. Present indikativa glagola <i>eduki</i>, <i>behar izan</i>, <i>balio izan</i>, <i>nahi izan</i>. Brojevi iznad 100. Komunikacijske kompetencije: najam, prodaja i opis nekretnina.</li><li>9. Poredba. Leksik stanovanja. Ponavljanje. Komunikacijske kompetencije: opis unutrašnjosti kuće.</li><li>10. Dativ (<i>nori</i>): vlastita imena, opće imenice, pokazne zamjenice. Present indikativa glagol <i>nahiago izan</i>. Komunikacijske kompetencije: govoriti o jelu.</li><li>11. Vremenske rečenice: <i>baino lehen/aurretik 'prije'</i>, <i>bitartean 'dok, za vrijeme'</i>, <i>eta gero/ondoren 'poslije, nakon'</i>, <i>arte 'do'</i>. Konstrukcije s <i>behar da</i>, <i>komeni da</i>, <i>onda da</i>. Izricanje svrhe (glagolska imenica + <i>-ko</i>). Ponavljanje. Komunikacijske kompetencije: davati recepte i savjete o ishrani.</li><li>12. Present indikativa glagola <i>aukeratu</i>, <i>eraman</i>, <i>erosi</i>, <i>hitz egin</i>. Komunikacijske kompetencije: u kupovini.</li><li>13. Opisni pridjevi. Benefaktiv (<i>norentzat</i>): opće imenice, vlastita imena. Uporaba glagolske imenice s determinantom (<i>a</i>). Izricanje razloga i uzroka: zavisni sufiks <i>-(e)lako</i>. Komunikacijske kompetencije: govoriti o odjeći.</li><li>14.–15. Ponavljanje.</li></ol>				
<b>Obvezna literatura</b>	<i>Arian AI</i> , Donostia: Elkar. De Rijk, Rudolf P.G., <i>Standard Basque. A Progressive Grammar</i> , London / Cambridge (MA): MIT Press, 2008. <i>Euskara-ikaslearen gramatika praktikoa. A1-B1</i> . Donostia: Elkar. Olaziregi, Ibon, <i>Oinarizko hitzak</i> , Gazteiz: Eusko Jauraritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia, 2014.				
<b>Dodatna literatura</b>	Fernández, Beatriz, <i>Euskera para castellanohablantes</i> , Donostia: Erein, 2016. Patrick, Jon D. / Zubiri Ibarrondo, Ilari, <i>A Student Grammar of Euskara</i> , München: LINCOM Europa, 2001.				
<b>Mrežni izvori</b>	<i>Labayru Hiztegian</i> < <a href="https://hiztegia.labayru.eus/">https://hiztegia.labayru.eus/</a> > <i>Elhuyar hiztegiak</i> < <a href="https://hiztegiak.elhuyar.eus/hiztegia">https://hiztegiak.elhuyar.eus/hiztegia</a> > <a href="http://www.ikasten.ikasbil.eus/">http://www.ikasten.ikasbil.eus/</a>				
<b>Provjera ishoda učenja (prema</b>	Samo završni ispit				
	<input type="checkbox"/> završni	<input type="checkbox"/> završni	<input type="checkbox"/> pismeni i usmeni	<input type="checkbox"/> praktični rad i	



**SVEUČILIŠTE U ZADRU**  
**UNIVERSITAS STUDIORUM IADERTINA**

Obrazac 1.3.2. Izvedbeni plan nastave (*syllabus*)

uputama AZVO)	pismeni ispit		usmeni ispit		završni ispit		završni ispit	
	<input type="checkbox"/> samo kolokvij/zadaće	<input checked="" type="checkbox"/> kolokvij / zadaća i završni ispit	<input type="checkbox"/> seminarski rad	<input type="checkbox"/> seminarski rad i završni ispit	<input type="checkbox"/> praktični rad	<input type="checkbox"/> drugi oblici		
<b>Način formiranja završne ocjene (%)</b>	Kontinuirana evaluacija 20%. Kolokviji 80%. Studenti polažu četiri kolokvija. Ocjenjuje se pismeno i usmeno izražavanje. Za pristup završnom kolokviju, studenti su dužni uspješno položiti prethodna tri kolokvija. Alternativno, mogu polagati završni ispit iste bodovne strukture.							
<b>Ocjenjivanje</b> /upisati postotak ili broj bodova za elemente koji se ocjenjuju/	0-24	% nedovoljan (1)						
	25-31	% dovoljan (2)						
	32-38	% dobar (3)						
	39-45	% vrlo dobar (4)						
	46-50	% izvrstan (5)						
<b>Način praćenja kvalitete</b>	<input checked="" type="checkbox"/> studentska evaluacija nastave na razini Sveučilišta <input type="checkbox"/> studentska evaluacija nastave na razini sastavnice <input type="checkbox"/> interna evaluacija nastave <input checked="" type="checkbox"/> tematske sjednice stručnih vijeća sastavnica o kvaliteti nastave i rezultatima studentske ankete <input type="checkbox"/> ostalo							
<b>Napomena / Ostalo</b>	<p>Sukladno čl. 6. <i>Etičkog kodeksa</i> Odbora za etiku u znanosti i visokom obrazovanju, „od studenta se očekuje da pošteno i etično ispunjava svoje obveze, da mu je temeljni cilj akademska izvrsnost, da se ponaša civilizirano, s poštovanjem i bez predrasuda“.</p> <p>Prema čl. 14. <i>Etičkog kodeksa</i> Sveučilišta u Zadru, od studenata se očekuje „odgovorno i savjesno ispunjavanje obveza. [...] Dužnost je studenata/studentica čuvati ugled i dostojanstvo svih članova/članica sveučilišne zajednice i Sveučilišta u Zadru u cjelini, promovirati moralne i akademske vrijednosti i načela. [...]</p> <p>Etički je nedopušten svaki čin koji predstavlja povredu akademskog poštenja. To uključuje, ali se ne ograničava samo na:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- razne oblike prijevare kao što su uporaba ili posjedovanje knjiga, bilježaka, podataka, elektroničkih naprava ili drugih pomagala za vrijeme ispita, osim u slučajevima kada je to izrijekom dopušteno;</li> <li>- razne oblike krivotvorenja kao što su uporaba ili posjedovanje neautorizirana materijala tijekom ispita; lažno predstavljanje i nazočnost ispitima u ime drugih studenata; lažiranje dokumenata u vezi sa studijima; falsificiranje potpisa i ocjena; krivotvorenje rezultata ispita“.</li> </ul> <p>Svi oblici neetičnog ponašanja rezultat će negativnom ocjenom u kolegiju bez mogućnosti nadoknade ili popravka. U slučaju težih povreda primjenjuje se <u>Pravilnik o stegovnoj odgovornosti studenata/studentica Sveučilišta u Zadru</u>.</p>							